

**ỦY BAN THẨM PHÁN**

**Quyết định giám đốc thẩm**

**Số: 02/2020/LĐ-GĐT**

Ngày: 30-3-2020

V/v “*Yêu cầu hủy quyết định buộc thôi việc  
viên chức*”

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**ỦY BAN THẨM PHÁN**  
**TÒA ÁN NHÂN DÂN CẤP CAO TẠI ĐÀ NẴNG**

**- Thành phần Ủy ban Thẩm phán Tòa án nhân dân cấp cao gồm có:**

Chủ tọa phiên tòa: Ông Lê Tự - Thẩm phán;

Các Thẩm phán: Ông Vũ Thanh Liêm và ông Trương Minh Tuấn.

**- Thư ký phiên tòa:** Ông Trương Quang Hưng - Thư ký Tòa án.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Đà Nẵng tham gia phiên tòa:**  
Ông Đinh Văn Chánh - Kiểm sát viên.

Ngày 30 tháng 3 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân cấp cao tại Đà Nẵng mở phiên tòa giám đốc thẩm xét xử vụ án lao động “*Yêu cầu hủy quyết định buộc thôi việc viên chức*”, giữa các đương sự:

**Nguyên đơn:** Ông Phan Văn L; địa chỉ: T, phường B, thành phố Đ, tỉnh Quảng Bình.

**Bị đơn:** Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K; địa chỉ: xã S, huyện B, tỉnh Quảng Bình.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

**- Theo đơn khởi kiện ngày 20/9/2018 và quá trình giải quyết vụ án, nguyên đơn ông Phan Văn L trình bày:**

Ngày 23/9/2002, Ông được Giám đốc Vườn Quốc gia P - K ra quyết định số 173/QĐ-VQG về việc tiếp nhận và bố trí công tác tại Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K. Vào tối ngày 26/3/2018 (từ lúc 20 giờ đến 22 giờ), trưa ngày 31/3/2018 (từ lúc 12 giờ đến 14 giờ) Ông có tham gia đánh bài ba cây, mỗi ván 10.000 đồng. Tối ngày 31/3/2018, khi Lãnh đạo Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K kiểm tra tại tổ chốt trực khu vực H thuộc Trạm Kiểm lâm Kh thì phát hiện và lập biên bản bắt quả tang một số người trong đơn vị tham gia đánh bài ăn tiền, lúc đó Ông không tham gia

nhưng nhận thấy trước đó Ông có tham gia đánh bài nên đã chủ động xin gặp Hạt trưởng Hạt kiểm lâm để thú nhận. Khi Hạt trưởng không đồng ý cho gặp, Ông có gọi điện cho Hạt phó để thú nhận hành vi vi phạm của mình và được yêu cầu làm bản tường trình để nộp cho Lãnh đạo Hạt xem xét giải quyết. Ông đã chấp hành nghiêm túc yêu cầu của Lãnh đạo Hạt kiểm lâm.

Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K xử lý kỷ luật, cụ thể như sau:

Ngày 02/5/2018, Trạm kiểm lâm Kh tổ chức họp kiểm điểm viên chức đánh bài ăn tiền, gồm có: 17 người (vắng 01 người, tham gia 16 người), Ông tự nhận hình thức kỷ luật “Cảnh cáo”; kết quả bỏ phiếu kỷ luật có 12 phiếu đề nghị “Cảnh cáo”, 02 phiếu đề nghị “Khiển trách”.

Ngày 8/5/2018, Hạt kiểm lâm tổ chức họp kiểm điểm, Ông tự nhận hình thức kỷ luật “Cảnh cáo”; kết quả bỏ phiếu: số phiếu đề nghị kỷ luật “Cảnh cáo” là 17/19 phiếu (tỷ lệ 89,5%), số phiếu kỷ luật bằng hình thức “Buộc thôi việc” 02/19 (tỷ lệ 10,5%).

Ngày 21/5/2018, Hội đồng kỷ luật Hạt kiểm lâm tổ chức cuộc họp, bỏ phiếu kỷ luật đối với Ông, kết quả bỏ phiếu đề nghị hình thức kỷ luật “Buộc thôi việc” 5/5 phiếu (tỷ lệ 100%).

Ngày 04/6/2018, Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K ra quyết định số 117/QĐ – HKL, về việc kỷ luật buộc thôi việc đối với Ông, lý do ông tham gia đánh bạc trái phép tại tổ trực chốt bảo vệ rừng H thuộc Trạm Kiểm lâm Kh vào ngày 26 và 31/3/2018, vi phạm ở mức độ đặc biệt nghiêm trọng quy định của pháp luật về phòng, chống tệ nạn xã hội và Chỉ thị số 23/CT - UBND ngày 18/11/2016 của Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Bình.

- Quá trình công tác: Ông có thời gian công tác trong ngành hơn 16 năm, có nhiều đóng góp cho ngành Kiểm lâm, bản thân đạt danh hiệu Lao động tiên tiến vào các năm 2003, 2007, 2013, 2014 và 2017 cho đến trước năm 2016 không có vi phạm gì và định kỳ đều được tăng lương theo quy định. Riêng tháng 02/2016, Ông có vi phạm nhận quà biếu sai quy định, nhưng đã nhận thức được sai phạm nên đã tự giác khắc phục hậu quả bằng cách trả lại tiền đã nhận, nên bị xử lý kỷ luật với hình thức “khiển trách”, hiện nay đã được xóa kỷ luật.

Với hành vi vi phạm nêu trên, Ông nhận thấy chưa đến mức đặc biệt nghiêm trọng, do đó quyết định xử lý kỷ luật “Buộc thôi việc” đối với Ông là quá nặng, không phù hợp với tính chất và mức độ hành vi vi phạm; bởi vì việc đánh bài giữa các anh em trong đội chủ yếu là giải trí, thời gian chơi không lâu, chưa bị nhắc nhở, lập biên bản lần nào, thời gian chơi chủ yếu rơi vào thời gian nghỉ trưa và buổi tối, mặc dù không bị bắt quả tang nhưng Ông đã thành khẩn khai nhận khuyết điểm mong được khoan hồng.

Ông yêu cầu Tòa án hủy quyết định buộc thôi việc viên chức

số 117/QĐ-HKL ngày 04/6/2018 của Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K, nhận trở lại làm việc và phục hồi toàn bộ quyền lợi viên chức theo quy định của pháp luật.

- Bị đơn là Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K trình bày:

- Hành vi đánh bài ăn tiền vào ngày 26/3/2018, ngày 31/3/2018 của ông Phan Văn L đúng như lời ông L trình bày. Xét thấy vi phạm của ông L là vi phạm đặc biệt nghiêm trọng, vi phạm các quy định của Đảng, Nhà nước, địa phương và Cơ quan đơn vị nơi công tác về phòng chống tệ nạn xã hội. Trên cơ sở của Nghị quyết số 04-NQ/TW ngày 30/10/2016 của Ban chấp hành Trung ương Đảng khóa XII, Chỉ thị số 26/CT-TTg ngày 05/9/2016 của Thủ tướng Chính phủ; Luật viên chức ngày 15/11/2010, Nghị định số 27/2012/NĐ-CP ngày 06/4/2012 của Chính phủ; Chỉ thị số 23/CT - UBND ngày 18/11/2016 của Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Bình về việc tăng cường kỷ luật, kỷ cương, nâng cao trách nhiệm thực thi công vụ trong các cơ quan hành chính nhà nước các cấp; Công văn số 594/VQG ngày 19/10/2015 của Ban quản lý Vườn Quốc gia P - K về việc chấn chỉnh tệ nạn cờ bạc dưới hình thức số lô, số đề, cá độ bóng đá và các tệ nạn xã hội khác; Quyết định số 164/QĐ-VQG ngày 29/10/2013 của Ban quản lý Vườn Quốc gia P - K về việc quy định chức năng, nhiệm vụ, quyền hạn và cơ cấu tổ chức của Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K; Quyết định số 114/ QĐ - VQG ngày 19/10/2016 của Ban quản lý Vườn quốc gia P - K quy định phân cấp về tuyển dụng, sử dụng và quản lý viên chức, người lao động thuộc thẩm quyền quản lý của Ban quản lý Vườn Quốc gia P - K nên Hội đồng xử lý kỷ luật của Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K xác định hành vi vi phạm của ông L là đặc biệt nghiêm trọng, nên xử lý kỷ luật “buộc thôi việc” đối với viên chức Phan Văn L là đúng với mức độ, hậu quả hành vi vi phạm, đúng trình tự, thủ tục, thẩm quyền, thời hạn, thời hiệu xử lý kỷ luật theo quy định của pháp luật.

- Ngày 21/6/2019, Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K có Công văn số 166/HKL cung cấp thêm một số thông tin, theo đó sau khi xác minh đối với một số người liên quan, xác định ông L đánh bạc liên tục trong 06 ngày (từ ngày 26/3/2018 đến ngày 31/3/2018) tại Tổ chốt trực H - Trạm Kiểm lâm Kh thuộc Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K, trực tiếp tham gia đánh bạc 10 lần, đặc biệt trong các ngày 28, 29 và 30/3/2018 đã tổ chức đánh bạc xuyên đêm đến sáng hôm sau, đánh ở mọi thời điểm. Như vậy cường độ đánh bạc ở đây là liên tục, hình thức đánh bạc nặng tính ăn thua, sát phạt, có tính hệ thống, chuyên nghiệp và trở thành tệ nạn xã hội chứ không còn ở mức độ giải trí.

Hành vi đánh bạc nêu trên của ông L làm ảnh hưởng đặc biệt nghiêm trọng đến uy tín của cơ quan, đơn vị, làm xấu đi hình ảnh của người cán bộ, công chức viên chức nói chung và của lực lượng Kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K nói riêng;

ảnh hưởng đến nhiệm vụ được giao.

Vì vậy, đề nghị Toà án không chấp nhận yêu cầu khởi kiện của ông Phan Văn L.

- Tại Bản án lao động sơ thẩm số 01/2019/LĐ-ST ngày 29/7/2019, Tòa án nhân dân huyện B, tỉnh Quảng Bình quyết định:

*“Chấp nhận toàn bộ yêu cầu khởi kiện của ông Phan Văn L:*

*Hủy Quyết định xử lý kỷ luật “buộc thôi việc” số 117/QĐ-HKL ngày 04/6/2018 của Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K đối với viên chức Phan Văn L.*

*Buộc Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K phải nhận lại ông Phan Văn L làm việc và bố trí công việc phù hợp với quy định của pháp luật.*

*Buộc Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K khôi phục lại toàn bộ quyền lợi của viên chức Phan Văn L kể từ khi Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K ra quyết định kỷ luật “buộc thôi việc” đối với ông L và thôi trả lương cùng các khoản phụ cấp khác (nếu có) theo quy định cho ông Phan Văn L.”*

- Ngày 08/8/2019, Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K có đơn kháng cáo toàn bộ Bản án lao động sơ thẩm nêu trên.

- Tại Bản án lao động phúc thẩm số 01/2019/LĐ-PT ngày 12/11/2019, Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình quyết định:

*“Không chấp nhận phần kháng cáo của Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K nội dung cho rằng đơn khởi kiện của ông Phan Văn L phải được giải quyết theo thủ tục tố tụng hành chính và thẩm quyền giải quyết theo thủ tục sơ thẩm thuộc Toà án nhân dân cấp tỉnh.*

*Chấp nhận phần kháng cáo của Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K kháng cáo nội dung án sơ thẩm hủy Quyết định buộc thôi việc số 117/QĐ-HKL ngày 04/6/2018 của Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K, buộc Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K nhận lại ông Phan Văn L làm việc, khôi phục lại toàn bộ quyền lợi của viên chức Phan Văn L; sửa án sơ thẩm như sau:*

*Không chấp nhận đơn khởi kiện của ông Phan Văn L về yêu cầu Tòa án hủy Quyết định buộc thôi việc viên chức của Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K đối với ông Phan Văn L và yêu cầu buộc Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K nhận ông L trở lại làm việc, phục hồi toàn bộ quyền lợi viên chức của ông L theo quy định pháp luật.”*

- Ngày 20/11/2019, Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Quảng Bình có Kiến nghị số 2597/VKS-P10, đề nghị kháng nghị theo thủ tục giám đốc thẩm đối với bản án lao động phúc thẩm nêu trên.

- Ngày 27/11/2019, nguyên đơn ông Phan Văn L có đơn đề nghị kháng nghị theo thủ tục giám đốc thẩm đối với bản án lao động phúc thẩm nêu trên.

- Tại Quyết định kháng nghị giám đốc thẩm số 22/QĐKNGĐT-VKS-LĐ ngày 19/02/2020, Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Đà Nẵng kháng nghị Bản án lao động phúc thẩm nêu trên; đề nghị Ủy ban Thẩm phán Tòa án nhân dân cấp cao tại Đà Nẵng xét xử giám đốc thẩm hủy toàn bộ Bản án lao động phúc thẩm số 01/2019/LĐ- PT ngày 12/11/2019 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình, giữ nguyên Bản án lao động sơ thẩm số 01/2019/LĐ-ST, ngày 29/7/2019 của Tòa án nhân dân huyện B, tỉnh Quảng Bình.

- Tại phiên tòa giám đốc thẩm, đại diện Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Đà Nẵng đề nghị Hội đồng xét xử giám đốc thẩm chấp nhận toàn bộ kháng nghị của Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Đà Nẵng.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

[1] Vào lúc 21 giờ 20 phút, ngày 31/3/2018, tại Tổ chốt trực khu vực H thuộc Trạm Kiểm lâm Kh, ông Nguyễn Quang V - Hạt phó Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K và ông Trần Văn Phụng kiểm tra Tổ chốt trực khu vực H thì phát hiện bắt quả tang và lập biên bản đối với các ông Lê Thế Q, Nguyễn Văn H, Phạm Chí Th, Nguyễn Đức T, Trương Đình O, Đinh Xuân T1 và Nguyễn Nam Đ tổ chức đánh bài ăn tiền dưới hình thức đánh 3 cây, không có ông Phạm Văn L tham gia.

[2] Tại Báo cáo số 109/BC-HKL ngày 10/4/2018 của Hạt kiểm lâm vườn Quốc gia P - K (sau đây viết tắt là Hạt kiểm lâm) về việc xác minh, làm rõ vụ việc tổ chức đánh bạc tại Tổ chốt H có nội dung:

*“Việc tổ chức đánh bạc là có thật, nhưng chỉ tranh thủ vào giờ nghỉ trưa và ban đêm, cụ thể diễn ra trong các ngày, đêm như sau:*

*Đêm 26/3/2018 (từ 19 giờ đến khoảng 22 giờ) gồm 03 ông: Lê Thế Q, Phan Văn L, Trương Đình O.*

*Trưa ngày 31/3/2018 (từ 12 giờ đến khoảng 14 giờ) gồm 05 ông: Lê Thế Q, Phan Văn L, Nguyễn Văn H, Trương Đình O, Đinh Xuân T1 và 01 người dân Kh.*

*Đêm ngày 31/3/2018 (từ 20 giờ đến 21 giờ) bị ông Nguyễn Quang V – Phó Hạt trưởng bắt quả tang và lập biên bản gồm có: Lê Thế Q, Nguyễn Văn H, Phạm Chí Th, Nguyễn Đức T, Trương Đình O, Đinh Xuân T1 và Nguyễn Nam Đ, Trạm trưởng kiểm lâm Ch có mặt ngồi xem.”*

[3] Ngày 19/4/2018, ông Phan Văn L viết Bản tường trình, tự nhận có tham gia đánh bài ăn tiền tại Tổ chốt trực khu vực H vào các ngày 26/3/2018 (từ 19 giờ đến khoảng 22 giờ) và ngày 31/3/2018 (từ 12 giờ đến khoảng 14 giờ) và ngày 02/5/2018 viết Bản kiểm điểm nhận hình thức kỷ luật cảnh cáo.

[4] Hạt kiểm lâm căn cứ các hành vi vi phạm đánh bạc vào ngày 26 và ngày 31/3/2018 nêu trên của ông L để xem xét xử lý kỷ luật. Quá trình xử lý kỷ luật:

Ngày 02/5/2018, Trạm kiểm lâm Kh tổ chức họp kiểm điểm viên chức đánh bài ăn tiền, trường hợp của ông Phan Văn L kết quả bỏ phiếu kỷ luật có 12 phiếu đề nghị cảnh cáo và 02 phiếu đề nghị khiển trách trên tổng số 14 phiếu đề nghị. Ngày 8/5/2018, Hạt kiểm lâm tổ chức họp kiểm điểm viên chức có hành vi vi phạm đối với ông Phan Văn L, kết quả bỏ phiếu: số phiếu đề nghị hình thức kỷ luật cảnh cáo là 17/19 phiếu (tỷ lệ 89,5%), số phiếu kỷ luật bằng hình thức buộc thôi việc là 02/19 (tỷ lệ 10,5%). Ngày 21/5/2018, Hội đồng kỷ luật Hạt kiểm lâm tổ chức cuộc họp, bỏ phiếu kỷ luật đối với trường hợp ông Phan Văn L, kết quả bỏ phiếu đề nghị hình thức kỷ luật buộc thôi việc là 5/5 phiếu (tỷ lệ 100%).

[5] Ngày 04/6/2018, Hạt trưởng Hạt kiểm lâm ban hành Quyết định số 117/QĐ- HKL (sau đây viết tắt là Quyết định 117/QĐ-HKL) về việc thi hành kỷ luật đối với ông Phan Văn L, hình thức kỷ luật: Buộc thôi việc; lý do kỷ luật: Ông Phan Văn L đã tham gia đánh bạc trái phép tại Tổ trực chốt bảo vệ rừng H thuộc Trạm kiểm lâm Kh vào các ngày 26 và 31/3/2018, vi phạm ở mức độ đặc biệt nghiêm trọng qui định của pháp luật về phòng, chống tệ nạn xã hội và Chỉ thị số 23/CT-UBND ngày 18/11/2016 của Ủy ban nhân dân tỉnh Quảng Bình.

[6] Hạt kiểm lâm tiến hành xem xét xử lý kỷ luật ông L dựa trên các tài liệu, chứng cứ đã thu thập gồm: Biên bản bắt quả tang về đánh bài ăn tiền ngày 31/3/2018, Báo cáo số 109/BC-HKL ngày 10/4/2018 của Hạt kiểm lâm về việc xác minh, làm rõ vụ việc tổ chức đánh bạc tại Tổ trực chốt H, Bản tường trình ngày 19/4/2018 và bản kiểm điểm của ông L. Mặc dù Biên bản bắt quả tang về đánh bài ăn tiền ngày 31/3/2018 không có ông Phan Văn L tham gia và biên bản thể hiện chỉ có việc đánh bài, không mô tả và thu giữ tang vật cụ thể, nhưng căn cứ vào Báo cáo số 109/BC-HKL ngày 10/4/2018 của Hạt kiểm lâm về việc xác minh, làm rõ vụ việc tổ chức đánh bạc tại Tổ trực chốt H, Bản tường trình ngày 19/4/2018 và nội dung kiểm điểm của ông L có thể xác định ông L có hành vi tham gia đánh bài ăn tiền tại Tổ trực chốt H vào các ngày 26 và 31/3/2018, vi phạm qui định của pháp luật về phòng chống tệ nạn xã hội, vi phạm nội qui, quy chế của cơ quan. Hồ sơ xử lý kỷ luật đối với ông L chỉ thể hiện ông L có hành vi đánh bài trong ngày 26 và trưa ngày 31/3/2018, chưa có tài liệu phản ánh tính chất, mức độ của hành vi vi phạm và hậu quả gây ra ảnh hưởng đối với đơn vị, xã hội. Do đó, các tài liệu chứng cứ Hạt kiểm lâm đã thu thập làm căn cứ xử lý kỷ luật chưa đủ cơ sở xác định hành vi vi phạm của ông L thuộc trường hợp vi phạm ở mức độ đặc biệt nghiêm trọng.

[7] Ngày 21/6/2019, Hạt kiểm lâm ban hành Công văn số 166/HKL gửi Tòa án nhân dân huyện B cung cấp thêm các chứng cứ về hành vi vi phạm của ông L, trong đó Hạt cho rằng ông L đánh bài liên tục trong 06 ngày, từ ngày 26/3/2018 đến ngày 31/3/2018 tại Tổ trực chốt H và xác định hành vi của ông L là đặc biệt nghiêm trọng, ảnh hưởng nghiêm trọng đến uy tín của cơ quan, đơn vị, vi phạm các qui định

của Đảng, Nhà nước và địa phương, cơ quan... Tuy nhiên, trong quá trình xem xét hình thức kỷ luật đối với ông L, Hạt kiểm lâm không căn cứ vào tài liệu này, vì Quyết định số 117/QĐ- HKL ngày 4/6/2018 được ban hành trước ngày Hạt kiểm lâm thu thập tài liệu chứng cứ nêu tại Công văn số 166/HKL ngày 21/6/2019. Các hành vi vi phạm của ông L nêu tại Công văn số 166/HKL chưa được xem xét theo đúng trình tự, thủ tục xem xét xử lý kỷ luật qui định tại Mục 4 của Nghị định số 27/2012/NĐ-CP ngày 06/4/2012 của Chính phủ.

[8] Như vậy, ông L có hành vi đánh bài trong ngày 26 và ngày 31/3/2018 nhưng đã thành khẩn kiểm điểm, tự nhận hình thức kỷ luật; hành vi vi phạm của ông L chưa đủ cơ sở xác định vi phạm ở mức độ đặc biệt nghiêm trọng qui định của pháp luật về phòng, chống tệ nạn xã hội, nên việc Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P - K căn cứ qui định tại khoản 6 Điều 13 Nghị định 27/2012/NĐ-CP ngày 06/4/2012 của Chính phủ ra quyết định kỷ luật buộc thôi việc đối với ông L là không tương xứng với hành vi vi phạm của viên chức, không đúng qui định pháp luật.

[9] Tòa án cấp sơ thẩm xử hủy Quyết định số 117/QĐ-HKL ngày 4/6/2018 của Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P- K về việc thi hành kỷ luật buộc thôi việc đối với ông Phan Văn L; buộc Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P- K nhận lại làm việc và khôi phục lại toàn bộ quyền lợi đối với ông L là có cơ sở.

[10] Tòa án cấp phúc thẩm sửa án sơ thẩm không chấp nhận yêu cầu khởi kiện của ông L là chưa có căn cứ.

[11] Từ các căn cứ nêu trên, cần chấp nhận Quyết định kháng nghị giám đốc thẩm số 22/QĐKNGĐT-VKS-LĐ ngày 19/02/2020 của Viện trưởng Viện kiểm sát nhân dân cấp cao tại Đà Nẵng, hủy toàn bộ Bản án lao động phúc thẩm số 01/2019/LĐ-PT ngày 12/11/2019 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình và giữ nguyên Bản án lao động sơ thẩm số 01/2019/LĐ-ST ngày 29/7/2019 của Tòa án nhân dân huyện B, tỉnh Quảng Bình.

[12] Về án phí:

Ông Phan Văn L không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm.

Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P- K phải chịu án phí dân sự sơ thẩm và án phí dân sự phúc thẩm.

*Vì các lẽ trên,*

#### **QUYẾT ĐỊNH:**

Căn cứ điểm a khoản 1 Điều 337; khoản 2 Điều 343 và Điều 344 Bộ luật Tố tụng dân sự;

**1.** Hủy toàn bộ Bản án lao động phúc thẩm số 01/2019/LĐ-PT ngày 12/11/2019 của Tòa án nhân dân tỉnh Quảng Bình về vụ án “*Yêu cầu hủy quyết định*”

*buộc thôi việc viên chức*”, giữa nguyên đơn là Phan Văn L với bị đơn là Hạt trưởng Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K.

**2.** Giữ nguyên Bản án lao động sơ thẩm số 01/2019/LĐ-ST ngày 29/7/2019 của Tòa án nhân dân huyện B, tỉnh Quảng Bình.

**3.** Về án phí:

- Ông Phan Văn L không phải chịu án phí dân sự sơ thẩm.

- Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K phải chịu 300.000 đồng tiền án phí dân sự sơ thẩm và 300.000 đồng tiền án dân sự phúc thẩm, tổng cộng là 600.000 đồng nhưng được khấu trừ vào số tiền tạm ứng án phí dân sự phúc thẩm đã nộp 300.000 đồng tại Biên lai thu số 0003256 ngày 16/8/2019 của Chi cục thi hành án dân sự huyện B, tỉnh Quảng Bình. Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K còn phải nộp tiếp 300.000 đồng tiền án phí. Trường hợp Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K đã nhận lại tiền tạm ứng án phí dân sự phúc thẩm đã nộp sau khi bản án lao động phúc thẩm có hiệu lực pháp luật thì Hạt kiểm lâm Vườn Quốc gia P-K phải tiếp tục nộp lại đủ 600.000 đồng tiền án phí.

Quyết định giám đốc thẩm có hiệu lực pháp luật kể từ ngày Hội đồng giám đốc thẩm ra quyết định.

**Nơi nhận:**

- Chánh án TANDCC tại Đà Nẵng ;
- Viện trưởng VKSNDCC tại Đà Nẵng;
- TAND tỉnh Quảng Bình;
- TAND huyện B, tỉnh Quảng Bình;
- Chi cục Thi hành án dân sự huyện B, tỉnh Quảng Bình (để thi hành);
- Các đương sự (theo địa chỉ);
- Lưu: Phòng lưu trữ (VP); Phòng Giám đốc kiểm tra về DS-KDTM-LĐ và hồ sơ vụ án.

**TM. ỦY BAN THẨM PHÁN  
THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

**Lê Tự**